



Western Cape Government • Wes-Kaapse Regering • URhulumente weNtshona Koloni

PROVINCE OF THE WESTERN CAPE

PROVINSIE WES-KAAP

IPHONDO LENTSHONA KOLONI

**Provincial Gazette
Extraordinary**

**Buitengewone
Provinsiale Koerant**

**Isongezelelo
kwiGazethi yePhondo**

8493

8493

8493

Friday, 17 September 2021

Vrydag, 17 September 2021

uLwesihlanu, 17 kweyoMsintsi 2021

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Ibhaliswe ePosini njengePhephandaba

CONTENTS

INHOUD

IZIQUATHO

(*Copies are obtainable at Room M21, Provincial Legislature Building, 7 Wale Street, Cape Town 8001.)

(*Afskrifte is verkrygbaar by Kamer M21, Provinsiale Wetgewer-gebou, Waalstraat 7, Kaapstad 8001.)

(*Ushicilelo oLutsha lufumaneka kwigumbi M21, kwiSakhiwo sePhondo seNdlu yoWiso Mthetho, 7 Wale Street, eKapa 8001.)

Provincial Notice

Provinsiale Kennisgewing

ISaziso sePhondo

The following notice is published for comment:

Die volgende kennisgewing word vir kommentaar gepubliseer:

Esi saziso silandelayo sipapashelwa ukunika izimvo:

108 Western Cape Provincial Treasury: Western Cape Gambling and Racing Board: Invitation for Nominations of Candidates for Appointment as Member of Board 2

108 Wes-Kaapse Provinsiale Tesourie: Wes-Kaapse Raad op Dobbelay en Wedrenne: Uitnodiging vir die Benoeming van Kandidate om as Raadslid te dien 3

108 UNondyebo wePhondo leNtshona Koloni: IBhodi yoNgcakazo neMidyarho eNtshona Koloni: ISimemo sokuTyunjwa kwaBagqatswa abaZakonyulwa babeNgamalungu eBhodi ... 4

PROVINCIAL NOTICE

The following Provincial Notice is published for comment.

DR H.C. MALILA,
DIRECTOR-GENERAL

Provincial Legislature Building,
Wale Street,
Cape Town.

PROVINSIALE KENNISGEWING

Die volgende Provinsiale Kennisgewing word vir kommentaar gepubliseer.

DR H.C. MALILA,
DIREKTEUR-GENERAAL

Provinsiale Wetgewer-gebou,
Waalstraat,
Kaapstad.

ISAZISO SEPHONDO

Esi saziso silandelayo sipapashelwe ukunika izimvo.

GQIR H.C. MALILA,
MLAWULI-JIKELELE

ISakhiwo sePhondo,
Wale Street,
eKapa.

PROVINCIAL NOTICE

P.N. 108/2021

17 September 2021

**WESTERN CAPE PROVINCIAL TREASURY
WESTERN CAPE GAMBLING AND RACING BOARD**

INVITATION FOR NOMINATIONS OF CANDIDATES FOR APPOINTMENT AS MEMBER OF BOARD

I, David Savage, Head of the Western Cape Provincial Treasury, in terms of regulation 3(1) of the Western Cape Gambling and Racing Regulations, 1996, invite nominations of candidates for appointment as a member of the Western Cape Gambling and Racing Board (the Board).

1. The Board is an independent statutory body established in terms of the Western Cape Gambling and Racing Act, 1996 (Act 4 of 1996) (the Act), and its main object is to control all gambling, racing and activities incidental thereto in the province of the Western Cape (the Province).
2. Functions of the Board include to consider and dispose of applications for licences, collect relevant taxes, levies, duties, fees and penalties and conduct ongoing research on gambling and racing.
3. The responsibilities of Board members include attending monthly Board meetings, conducting site visits, conducting assessments and participating in the activities of committees to which they have been appointed.
4. In terms of section 4 of the Act, in order to be eligible for appointment as a member of the Board, a person shall—
 - (a) be a natural person;
 - (b) have attained the age of twenty-five years;
 - (c) be a citizen of the Republic of South Africa (the Republic) and ordinarily resident in the Province;
 - (d) be a fit and proper person whose character, integrity, honesty, prior conduct, regard for the law, reputation, habits and associations do not pose a threat to the health, safety, morals, good order and general welfare of the inhabitants of the Province and to the provisions and policy of the Act;
 - (e) be of good financial standing; and
 - (f) not be disqualified under section 5 of the Act.
5. In terms of section 5 of the Act, the following persons are disqualified from being appointed as a member of the Board:
 - (a) anyone who has at any time been convicted of an offence in terms of the Act or any similar law;
 - (b) anyone who at any time, whether in the Republic or elsewhere, has been convicted of theft, fraud, forgery, the uttering of a forged document, perjury or any offence under the Corruption Act, 1992 (Act 94 of 1992), or any offence of which dishonesty is an element;
 - (c) an unrehabilitated insolvent or anyone subject to any legal disability;
 - (d) anyone who has at any time been removed from any office of trust on account of misconduct or dishonesty;
 - (e) any political office-bearer; and
 - (f) anyone who, whether personally or through his or her spouse, family member, partner or associate—
 - (i) has or acquires a direct or an indirect financial interest in any gambling business or establishment; or
 - (ii) has any interest in any business or enterprise that may conflict or interfere with the proper performance of his or her duties as a member of the Board or in any licence issued under the Act.
6. A member of the Board must have appropriate knowledge or experience, including in any of the following fields: social or community welfare, finance, economics, accounting, auditing, law or business.
7. A member of the Board is appointed on a part-time basis, and holds office for such period, not exceeding four years, as the Provincial Cabinet may determine at the time of his or her appointment and is eligible for reappointment at the termination of his or her term of office.
8. Eligible nominations must be submitted in writing on or before **16:00 on 4 October 2021** by—
 - (a) posting it to:
The Accounting Officer
Provincial Treasury
Private Bag X9165
Cape Town 8000;
 - (b) emailing it to:
Claire.Horton@westerncape.gov.za;
 - (c) faxing it to:
Fax no 021 483 4337; or

(d) delivering it to:

The Accounting Officer: Provincial Treasury
3rd Floor, Room W3-07
Provincial Legislature Building
15 Wale Street
Cape Town,

and be marked for the attention of Ms Claire Horton.

9. Nominations must include the name, address, telephone number and *curriculum vitae* of the nominee.
10. The Board intends to achieve representativity among its members, and preference will therefore be given to designated groups, especially female candidates and people with disabilities.
11. Enquiries can be directed to Ms Claire Horton, tel 021 483 6037.

Signed at Cape Town on this 14th day of September 2021.

D SAVAGE
HEAD OF WESTERN CAPE PROVINCIAL TREASURY

PROVINSIALE KENNISGEWING

P.K. 108/2021

17 September 2021

WES-KAAPSE PROVINSIALE TESOURIE WES-KAAPSE RAAD OP DOBBELARY EN WEDRENNE UITNODIGING VIR DIE BENOEMING VAN KANDIDATE OM AS RAADSLID TE DIEN

Hiermee nooi ek, David Savage, Hoof van die Wes-Kaapse Provinsiale Tesourie, ingevolge regulasie 3(1) van die Wes-Kaapse Regulasies op Dobbelary en Wedrenne, 1996, die publiek om kandidate te benoem vir aanstelling as 'n lid van die Wes-Kaapse Raad op Dobbelary en Wedrenne (die Raad).

1. Die Raad is 'n onafhanklike statutêre liggaam wat ingevolge die Wes-Kaapse Wet op Dobbelary en Wedrenne, 1996 (Wet 4 van 1996) (die Wet), gestig is, en die hoofdoelmerk van die Raad is om alle aktiwiteite met betrekking tot dobbelary en wedrenne en verbandhoudende aktiwiteite in die provinsie van die Wes-Kaap (die Provinsie) te beheer.
2. Die funksies van die Raad sluit in om aansoeke om lisensies te oorweeg en te keur, om alle tersaaklike belastings, heffings, belastingregte, gelde en boetes in te vorder en om deurlopend navorsing te doen op die terrein van dobbelary en wedrenne.
3. Die verantwoordelikhede van Raadslede sluit in die bywoning van maandelikse Raadsvergaderings, uitvoering van perseelbesoeke, evaluering en deelname aan die aktiwiteite van komitees waarin hulle aangestel is.
4. Ingevolge artikel 4 van die Wet moet 'n persoon, ten einde bevoeg te wees vir aanstelling as 'n lid van die Raad—
 - (a) 'n natuurlike persoon wees;
 - (b) die ouderdom van vyf-en-twintig jaar bereik het;
 - (c) 'n burger van die Republiek van Suid-Afrika (die Republiek) en normaalweg in die Provinsie woonagtig wees;
 - (d) 'n geskikte en gepaste persoon wees wie se karakter, integriteit, eerlikheid, vorige gedrag, respek vir die oppergesag van die reg, reputasie, gewoontes en verbintenisse nie 'n bedreiging inhou vir die gesondheid, veiligheid, morele waardes, goeie orde en algemene welstand van die inwoners van die Provinsie en vir die bepalings en beleid van die Wet nie;
 - (e) goeie kredietwaardigheid hê; en
 - (f) nie ingevolge artikel 5 van die Wet gediskwalifiseer wees nie.
5. Ingevolge artikel 5 van die Wet, kwalifiseer die volgende persone nie om as 'n lid van die Raad aangestel te word nie:
 - (a) enigeen wat te eniger tyd skuldig bevind is aan 'n misdryf ingevolge die Wet of enige soortgelyke wet;
 - (b) enigeen wat te eniger tyd, hetsy in die Republiek of elders, skuldig bevind is aan diefstal, bedrog, vervalsing, aanvaarding van 'n vervalste dokument, meened of enige oortreding ingevolge die Korrupsiewet, 1992 (Wet 94 van 1992), of enige oortreding waarvan oneerlikheid 'n element is;
 - (c) 'n ongerehabiliteerde insolvent of enigeen wat onderhewig is aan enige handelingsonbevoegdheid;
 - (d) enigeen wat te eniger tyd uit 'n vertrouensamp ontslaan is as gevolg van wangedrag of oneerlikheid;
 - (e) enige politieke ampsdraer; en
 - (f) enigeen wat, hetsy persoonlik of deur middel van sy of haar gade, familielid, vennoot of deelgenoot—
 - (i) 'n direkte of indirekte finansiële belang in enige dobbelarybesigheid of instelling het of verkry; of
 - (ii) enige belang het in enige besigheid of onderneming wat kan bots of inmeng met die behoorlike uitvoering van sy of haar pligte as lid van die Raad of in enige lisensie uitgereik kragtens die Wet.
6. 'n Lid van die Raad moet oor toepaslike kennis of ervaring beskik, insluitende in enige van die volgende gebiede: maatskaplike of gemeenskapswelstand, finansies, ekonomie, rekeningkunde, ouditering, regte of besigheid.
7. 'n Lid van die Raad word deelyds aangestel en beklee die amp vir die tydperk, van hoogstens vier jaar, bepaal deur die Provinsiale Kabinet ten tye van sy of haar aanstelling, en kom in aanmerking vir heraanstelling wanneer sy of haar ampstermyn eindig.

8. Kwalifiserende benoemings moet voor of om **16:00 op 4 Oktober 2021** skriftelik ingedien word deur—

- (a) dit te pos aan:
Die Rekenpligtige Beampte
Provinsiale Tesourie
Privaat Sak X9165
Kaapstad 8000;
- (b) dit per e-pos te stuur aan:
Claire.Horton@westerncape.gov.za;
- (c) dit te faks na:
Faksno 021 483 4337; of
- (d) dit af te lewer aan:
Die Rekenpligtige Beampte: Provinsiale Tesourie
3de Vloer, Kamer W3-07
Provinsiale Wetgewer-gebou
Waalstraat 15
Kaapstad,

en moet vir die aandag van me Claire Horton gemerk wees.

9. Benoemings moet die naam, adres, telefoonnommer en die *curriculum vitae* van die benoemde insluit.
10. Die Raad streef na die verteenwoordigendheid van sy lede, en voorkeur sal daarom aan aangewese groepe, veral vroulike kandidate en mense met gestremdhede, gegee word.
11. Navrae kan gerig word aan me Claire Horton, tel 021 483 6037.

Geteken te Kaapstad op hierdie 14de dag van September 2021.

D SAVAGE
HOOF VAN WES-KAAPSE PROVINSIALE TESOURIE

ISAZISO SEPHONDO

I.S. 108/2021

17 kweyoMsintsi 2021

UNONDYEBO WEPHONDO LENTSHONA KOLONI
IBHODI YONGCAKAZO NEMIDYARHO ENTSHONA KOLONI
ISIMEMO SOKUTYUNJWA KWABAGQATSWA ABAZAKONYULWA BABENGAMALUNGU EBHODI

Mna, David Savage, iNtloko kaNondyebho wePhondo eNtshona Koloni, ngokwemigaqo 3(1) yeMigaqo yoNgcakazo neMidyarho eNtshona Koloni, 1996, ndimemelela ukutyunjwa kwabagqatswa abazakonyulwa babengamalungu eBhodi yoNgcakazo neMidyarho eNtshona Koloni (IBhodi).

- IBhodi liqumrhu elizimeleyo nelisemthethweni elamiselwa ngokoMthetho woNgcakazo neMidyarho weNtshona Koloni, 1996 (uMthetho 4 ka-1996) (uMthetho), kwaye nenjongo zayo ikukulawula lonke ungcakazo, imidyarho kunye nemisebenzi ehambelana noko eNtshona Koloni (iPhondo).
- Imisebenzi yeBhodi iquka ukuqwalaselwa kunye nokukhathya kwezicelo zelayisenisi, ukuqokelelwa kwerehfu ehambelana noko, imirhumo, imisebenzi, iintlawulo kunye nezohlwayo kunye nokukhokela uphando oluqhubayo kwezongcakazo nemidyarho.
- Uxanduva lwamalungu eBhodi luquka ukuzimasa iintlanganiso zeBhodi ezibanjwa ngenyanga, ukuqhuba utyelelo lweendawo, ukwenza uvavanyo nokuthath'inxaxheba kwimisebenzi yekomiti abonyulelwe wona.
- Ngokwecandelo 4 loMthetho, ukuze umntu abe ukufanele ukutyunjwa abelilungu, kufuneka abe—
 - ngumntu wokwenenene;
 - neminyaka engamashumi amabini anesihlanu;
 - ngummi welilizwe leRiphabliki yoMzantsi Afrika (iRiphabliki) yaye abengummi oqhelekileyo kwiPhondo;
 - ngumntu onesimilo, osulungekileyo, othembekileyo, oziphethkakuhle, ondilisekileyo, ngokwasemthethweni, onemikhwa nobudlelwane obungenazintsoo nobudala unxunguphalo empilweni, ukhuseleko, ukuziphatha, ngendlela eyiyo kunye nentlalo eyiyo kuluntu lonke ngokubanzi kwiPhondo kwakunye nokulungiselela umgaqo nkqubo waloMthetho;
 - akaxakekanga ngokwasezimalini; yaye
 - akabinasithintelo phantsi kwecandelo 5 loMthetho.
- Ngokwecandelo 5 loMthetho, aba bantu balandelayo bayakuthintelwa ekutyunjelweni kwiBhodi:
 - nabani na owaka wabanjelwa isityholo ngokoMthetho okanye nawuphi na uMthetho ofananawo;
 - nabani na owaka nanini na; nokuba kukule Riphabliki okanye kwenye indawo, wabanjelwa ubusela, ubuqinga, ukukhohlisa, ukuthetha ngamaxwebhu enkohliso, isifungo sobuxoki okanye naliphi na ityala eliphantsi komthetho i*Corruption Act, 1992* (uMthetho 94 ka-1992), okanye naliphi na ityala apho ukunganyaniseki kuye kwasetyenziswa;
 - umntu ongenako ubuyela kwisidima sakhe oshone nzulu ematyaleni okanye nabani na osaxhomekeke emthethweni ngokwenkubazeko yamatyala;
 - nabani na owathi wasuswa esikhundleni sakhe okanye kwiofisi ngenxa yokungathembakali ngokubhekiselele ekungaziphathini ngendlela eyiyo okanye ukunganyaniseki;
 - nabani na okwisikhundla sopolitiko; kunye

- (f) nabani na owakha, wazibona esengxakini okanye ngenxa yomlingane wakhe, ilungu losapho lwakhe, iqabane lakhe okanye umntu osondele kuye—
- (i) okhe wafumana okanye wachaphazeleka ngqo okanye ngandlela ithile nakuliphi na ushishino longcakazo okanye ukumiselwa kwalo; okanye
 - (ii) othe wachaphazeleka nakuliphi na ishishini elinokuphazamisana nomsebenzi wakhe oluxanduva lokuba lilungu leBhodi okanye nayiphi na ilayisenisi ekhutshwe phantsi kwalo Mthetho.
6. Ilungu leBhodi kufanele ukuba libenolwazi olufanelekileyo okanye amava kuquka nayiphi na kwezi zilandelayo: ezoluntu okanye ukukhathalelwa kwezentlalo yoluntu, ezezimali, ezoqoqosho, ezobalomali, ezophicothozincwadi, ezomthetho okanye ezoshishino.
7. Ilungu leBhodi liyakwenyulwa njengebambela, yaye liyakugcina iofisi ngokwelo xesha, ingedluli iminyaka emine, njengeKhabhinethi yePhondo lingamiselwa ngexesha lisanyuliweyo, yaye likulungele ukwenyulwa kwakhona ekupheleni kwexesha lalo lise ofisini.
8. Izicelo zabatyunjwa abafanelekileyo mazingeniswe phambi kwentsimbi yesine **(16:00) ngomhla we-4 kweyeDwarha 2021** ngoku—
- (a) poselakwi:-
The Accounting Officer
Provincial Treasury
Private Bag X9165
Cape Town 8000;
 - (b) imeyilela ku:-
Claire.Horton@westerncape.gov.za;
 - (c) feksela ku:-
Inombolo yefeksi: 021 483 4337; okanye
 - (d) isiwe kwi:-
GosaelinoXanduva: Nondyebo wePhondo
Kumgangatho wesi-3, kwiGumbi W3-07
kwiNdluyoWiso-Mthetho
15 Wale Street
EKapa,
- yaye iphawulwe ukuba iya kuNksz Claire Horton.
9. Abatyunjwa kufuneka baquke amagama, idilesi, inombolo yomnxeba kunye *nekharityhulam vitae* yomtyunjwa.
10. IBhodi inenjongo yokuphumeza ukumelwa kumalunguayo, yaye ukukhetha kuqala kuyakunikwa iqela elikufaneleyo oko, ingakumbi abagqatswa basetyhini abafanelekileyo kunye nabantu abaphila nokukhubazeka.
11. Imibuzo ingabhekiswa ngqo kuNksz Claire Horton, umnx. 021 483 6037.

Sityikitywe eKapa ngomhla we-14 kweyoMsintsi 2021.

D SAVAGE
INTLOKO KUNONDYEBO WEPHONDO ENTSHONA KOLONI
